



Генеральная Ассамблея

Distr.: General
23 July 2021
Russian
Original: English

Семьдесят шестая сессия

Пункт 85 предварительной повестки дня*

Доклад Специального комитета по Уставу
Организации Объединенных Наций и усилению
роли Организации

Справочник по практике органов Организации Объединенных Наций и Справочник по практике Совета Безопасности

Доклад Генерального секретаря

Резюме

Во исполнение резолюции [75/140](#) Генеральной Ассамблеи в настоящем докладе приводится краткая информация о прогрессе, достигнутом Секретариатом в период с 1 июля 2020 года по 30 июня 2021 года в деле обновления *Справочника по практике органов Организации Объединенных Наций и Справочника по практике Совета Безопасности*. Ассамблее предлагается принять решения с учетом выводов, изложенных в пунктах 17 и 31.

* [A/76/150](#).



I. Введение

1. Настоящий доклад подготовлен во исполнение резолюции [75/140](#) Генеральной Ассамблеи. В нем содержится информация о прогрессе, достигнутом Секретариатом в период с 1 июля 2020 года по 30 июня 2021 года в деле обновления *Справочника по практике органов Организации Объединенных Наций* и *Справочника по практике Совета Безопасности*¹. В докладе рассматриваются соответствующие мандаты и рабочие процессы, связанные с подготовкой этих публикаций в печатной и электронной форме, и в соответствующих случаях приводится общая информация об имеющихся ресурсах и существующих формах сотрудничества с научно-образовательными учреждениями, помощниками экспертов, временными сотрудниками и консультантами. Ассамблее предлагается принять решения с учетом выводов, изложенных в пунктах 17 и 31.

II. *Справочник по практике органов Организации Объединенных Наций*

A. Мандат и подготовка дополнений к *Справочнику по практике органов Организации Объединенных Наций*

2. Мандат на издание *Справочника по практике органов Организации Объединенных Наций* был первоначально утвержден Генеральной Ассамблеей в ее резолюции [796 \(VIII\)](#) от 27 ноября 1953 года. *Справочник* издается с целью документально зафиксировать применение и толкование Организацией каждой отдельной статьи Устава Организации Объединенных Наций и историю принятия и применения Устава для расширения знаний о нем и углубления понимания практики применения его положений органами Организации Объединенных Наций.

3. С учетом содержащегося в пункте 16 резолюции [75/140](#) Генеральной Ассамблеи призыва к Генеральному секретарю эффективно и на приоритетной основе решать вопрос об отставании в подготовке тома III *Справочника по практике органов Организации Объединенных Наций* Отдел кодификации Управления по правовым вопросам, действующий в качестве координатора подготовки *Справочника*, поддерживал регулярные контакты с факультетом права Оттавского университета, Пекинским университетом и Корейским университетом. Корейский университет провел научную работу и подготовил черновой вариант исследования по статьям 43–47 Устава Организации Объединенных Наций для тома III дополнения № 10 (2000–2009 годы). Кроме того, юридический факультет Оттавского университета завершил работу над исследованием по статьям 104 и 105 Устава Организации Объединенных Наций; это исследование будет включено в том IV дополнения № 10.

4. Прогресса удалось добиться и в отношении дополнения № 11 (2010–2015 годы). При содействии юридического факультета Оттавского университета была проведена научная работа и был составлен черновой вариант исследования по статье 11 для тома II; в настоящее время это исследование находится на рассмотрении подразделения-составителя — Управления по вопросам разоружения. Исследование по статьям 104 и 105 в настоящее время рассматривается Канцелярией Юрисконсультанта в Управлении по правовым вопросам. Кроме того, после того как в апреле 2020 года Департамент по экономическим и социальным вопросам отобрал консультанта, услуги которого будут финансироваться из

¹ См. предыдущий доклад Генерального секретаря [A/75/145](#).

средств целевого фонда для устранения отставания в издании *Справочника*, было завершено исследование по статье 58 для тома IV, которое в настоящее время дорабатывается подразделением-составителем.

5. Что касается дополнения 12 (2016–2020 годы), то благодаря постоянной помощи юридического факультета Оттавского университета была также проведена научная работа и были составлены черновые варианты следующих трех исследований: исследование по статье 8 для тома I и два исследования для тома III: одно — по статье 33, другое — по статье 51.

6. Как обычно, важную роль в поддержке исследовательской работы для *Справочника* сыграли Департамент глобальных коммуникаций и Библиотека им. Дага Хаммаршельда.

7. Кроме того, в отчетный период Департамент по делам Генеральной Ассамблеи и конференционному управлению опубликовал два тома в электронном формате: том II на французском языке для дополнения № 7 (1985–1988 годы) и том VI на английском и французском языках для дополнения № 8 (1989–1994 годы). Все включенные в эти тома исследования были также размещены на веб-сайте *Справочника*. В настоящее время положение дел с этой публикацией обстоит следующим образом: 37 томов уже изданы² и 7 томов подготовлены и переданы на письменный перевод и редакцию³. Таким образом, из 63 томов, которые в совокупности должны войти в это издание (собственно *Справочник по практике органов Организации Объединенных Наций* и дополнения №№ 1–12 к нему), по состоянию на 30 июня 2021 года 19 томов еще не завершены: 4 из них относятся к дополнению № 10, 6 — к дополнению № 11, а еще 6 — к дополнению № 12, причем все они находятся на разных стадиях подготовки (см. пункты 3–5 выше). Еще три тома, работа над которыми не завершена, относятся к тому III дополнений № 7 и № 8 и к дополнению № 9 (1995–1999 годы).

8. В приложении I к настоящему докладу содержится список подразделений Секретариата, отвечающих за подготовку исследования для *Справочника* по каждой отдельной статье Устава. В приложении II содержится информация о ходе работы над данным *Справочником*.

В. Размещение исследований для *Справочника по практике органов Организации Объединенных Наций* на веб-сайте *Справочника*

9. На веб-сайте Организации Объединенных Наций в разделе, посвященном *Справочнику по практике органов Организации Объединенных Наций* (<http://legal.un.org/repertory>), размещены материалы исследований из 44 завершенных томов, включая 7 томов, которые находятся в процессе письменного перевода и технического редактирования. На веб-сайте по-прежнему имеется доступ к предварительным вариантам ряда исследований по отдельным статьям для тома III дополнений №№ 7–9, а также к значительному числу исследований для дополнения № 10, подготовка которых закончена в преддверии завершения

² *Справочник по практике органов Организации Объединенных Наций* и дополнения №№ 1–6 (1946–1984 годы), т. е. в общей сложности 27 томов, том I (только на испанском языке), том II (только на французском и испанском языках), том IV (только на испанском языке), тома V и VI дополнения № 7 (1985–1988 годы), тома II и VI (только на английском и французском языках) дополнения № 8 (1989–1994 годы), тома II и V (оба только на испанском языке) дополнения № 9 (1995–1999 годы) и том I дополнения № 10 (2000–2009 годы).

³ Тома I, IV и V дополнения № 8 (1989–1994 годы), тома I, IV и VI дополнения № 9 (1995–1999 годы) и том II дополнения № 10 (2000–2009 годы).

работы над соответствующими томами. Кроме того, имеется доступ к материалам недавно завершенных исследований для дополнения № 11. В электронной версии *Справочника* предусмотрена функция полнотекстового поиска, которая позволяет пользователям мгновенно находить во всех исследованиях то или иное слово или сочетание слов на трех языках издания (английском, испанском и французском).

10. В настоящее время на веб-сайте *Справочника* размещены все исследования, имеющиеся на английском языке, причем большинство из них представлены также на испанском и французском языках и лишь некоторые из них доступны только на одном из этих языков. Завершенные, но еще не переведенные и не отредактированные исследования размещаются на веб-сайте *Справочника* на том языке, на котором они были подготовлены (большинство из них — на английском языке и некоторые — на французском). Секретариат будет продолжать представлять в электронном виде материалы завершенных исследований для *Справочника по практике органов Организации Объединенных Наций* на всех трех языках.

С. Сотрудничество с научно-образовательными учреждениями и финансирование должностей помощников экспертов

11. Уже одиннадцатый год подряд осуществляется сотрудничество с юридическим факультетом Оттавского университета. В отчетный период юридический факультет содействовал подготовке пяти исследований (см. пункты 3–5 выше). Кроме того, благодаря поддержке, оказанной членом Комиссии международного права и Постоянным представительством Республики Корея при Организации Объединенных Наций, с марта 2021 года было установлено сотрудничество с Корейским университетом (см. пункт 3 выше).

12. В целях активизации сотрудничества с научно-образовательными учреждениями и обеспечения широкого географического охвата Отдел кодификации, действуя в его качестве координатора подготовки *Справочника по практике органов Организации Объединенных Наций*, вновь призвал постоянные представительства при Организации Объединенных Наций определить научно-образовательные учреждения, которые могут быть заинтересованы в содействии подготовке исследований. За последние четыре года Отдел кодификации установил предварительные контакты с четырьмя университетами, два из которых находятся в Южно-Тихоокеанском регионе, один — в регионе Латинской Америки и Карибского бассейна и один — в регионе, объединяющем государства Западной Европы и другие государства. Отдел кодификации продолжал предлагать научно-образовательным учреждениям, с которыми члены Комиссии международного права поддерживают отношения, рассмотреть возможность оказания содействия в подготовке исследований.

13. Кроме того, в соответствии с пунктом 14 резолюции [75/140](#), в котором Генеральная Ассамблея вновь призвала финансировать на добровольной основе и без издержек для Организации Объединенных Наций должности помощников экспертов для оказания содействия в обновлении *Справочника по практике органов Организации Объединенных Наций*, Отдел кодификации в своей вербальной ноте от 19 января 2021 года обратился с соответствующим призывом ко всем постоянным представительствам при Организации Объединенных Наций. По состоянию на 30 июня 2021 года в результате этого призыва были установлены предварительные контакты с представителями стран Азиатско-Тихоокеанского региона и региона Латинской Америки и Карибского бассейна.

D. Целевой фонд

14. В своей резолюции [75/140](#) Генеральная Ассамблея вновь призвала вносить добровольные взносы в целевой фонд, учрежденный в соответствии с ее резолюцией [59/44](#), для устранения отставания в издании *Справочника по практике органов Организации Объединенных Наций*. В этой связи 19 января 2021 года всем постоянным представительствам при Организации Объединенных Наций была направлена вербальная нота с напоминанием о том, что существует возможность вносить добровольные взносы в целевой фонд, а также с просьбой довести информацию о финансировании издания данного *Справочника* до сведения частных учреждений и физических лиц, которые могут пожелать оказать соответствующую помощь. Генеральный секретарь с признательностью приветствует взнос в целевой фонд, полученный в отчетный период (1 июля 2020 года — 30 июня 2021 года) от Катара в объеме 10 000 долл. США. По состоянию на 30 июня 2021 года остаток средств на счету фонда составлял 89 910 долл. США.

15. Как упоминалось выше (см. п. 4), в отчетный период для проведения научной работы и подготовки исследования по статье 58 для тома IV дополнения № 11 был нанят консультант, услуги которого оплачивались из средств целевого фонда. При подготовке исследований для томов, работа над которыми близится к завершению, предполагается и впредь привлекать консультантов. Поэтому, чтобы позволить Секретариату продолжать устранять отставание в издании *Справочника по практике органов Организации Объединенных Наций*, настоятельно рекомендуется вносить в целевой фонд дополнительные взносы.

E. Рекомендации Специального комитета по Уставу Организации Объединенных Наций и усилению роли Организации

16. На своей сессии, прошедшей 16–24 февраля 2021 года, Специальный комитет по Уставу Организации Объединенных Наций и усилению роли Организации рассмотрел вопрос о *Справочнике по практике органов Организации Объединенных Наций* и *Справочнике по практике Совета Безопасности*. В пункте 83 своего доклада ([A/76/33](#)), касающемся *Справочника по практике органов Организации Объединенных Наций*, Специальный комитет рекомендовал Генеральной Ассамблее выразить признательность Генеральному секретарю за прогресс, достигнутый в подготовке исследований, в том числе за использование программы стажировок Организации Объединенных Наций и сотрудничество с научно-образовательными учреждениями с этой целью; продолжать призывать государства-члены определить научно-образовательные учреждения, способные вносить вклад в подготовку исследований для *Справочника по практике органов Организации Объединенных Наций*, и предоставить контактную информацию таких учреждений, а также в этой связи приветствовать намерение Секретариата предложить членам Комиссии международного права рекомендовать научно-образовательные учреждения, с которыми Секретариат мог бы связаться с этой целью; с признательностью отметить внесение государствами-членами взносов в целевой фонд для устранения отставания в издании *Справочника по практике органов Организации Объединенных Наций*; вновь обратиться с призывом вносить добровольные взносы в целевой фонд для устранения отставания в издании *Справочника по практике органов Организации Объединенных Наций*, а также субсидировать на добровольной основе и без издержек для Организации Объединенных Наций работу помощников экспертов по оказанию помощи в обновлении этой публикации; призвать Генерального секретаря

продолжать прилагать усилия по обновлению этой публикации и обеспечению ее наличия в электронном виде на всех языках, на которых она издается, и рекомендовать постоянно обновлять веб-сайт *Справочника по практике органов Организации Объединенных Наций*; с озабоченностью отметить, что отставание в подготовке всех томов *Справочника по практике органов Организации Объединенных Наций*, и в частности тома III, не устранено, хотя и несколько сокращено, и призвать Генерального секретаря принять эффективные меры для решения этого вопроса в приоритетном порядке, выразив при этом Генеральному секретарю признательность за прогресс, достигнутый в деле устранения этого отставания; подтвердить, что Генеральный секретарь отвечает за качество *Справочника по практике органов Организации Объединенных Наций*.

Г. Выводы

17. Что касается *Справочника по практике органов Организации Объединенных Наций*, то с учетом вышеизложенного Генеральная Ассамблея, возможно, пожелает:

а) принять к сведению текущее положение дел с изданием *Справочника по практике органов Организации Объединенных Наций*, в том числе прогресс, достигнутый в подготовке исследований для него и в размещении этих исследований в Интернете на трех языках (английском, испанском и французском);

б) рассмотреть рекомендации Специального комитета (см. п. 16 выше) относительно использования программы стажировок Организации Объединенных Наций и сотрудничества с научно-образовательными учреждениями в подготовке исследований; определения научно-образовательных учреждений, способных внести вклад в подготовку исследований для *Справочника*; инициативы Секретариата предложить членам Комиссии международного права рекомендовать научно-образовательные учреждения, с которыми Секретариат мог бы связаться с этой целью; привлечения добровольных взносов в целевой фонд для устранения отставания в издании *Справочника* в целях дальнейшей поддержки усилий Секретариата по планомерному устранению этого отставания; субсидирования на добровольной основе и без издержек для Организации Объединенных Наций работы помощников экспертов по оказанию помощи в обновлении этой публикации; призыва к Генеральному секретарю продолжать прилагать усилия по обновлению публикации и обеспечению ее наличия в электронном виде на всех языках, на которых она издается, и обновлению веб-сайта *Справочника по практике органов Организации Объединенных Наций* и призыва принимать эффективные меры для решения в приоритетном порядке вопроса о сокращении отставания в подготовке всех томов *Справочника*, и в частности тома III; и подтверждения ответственности Генерального секретаря за качество *Справочника*;

в) принять к сведению прогресс, достигнутый в деле устранения отставания посредством использования средств целевого фонда, и настоятельно рекомендовать государствам вносить дополнительные взносы в этот целевой фонд.

III. *Справочник по практике Совета Безопасности*

A. Мандат и подготовка

18. *Справочник по практике Совета Безопасности*, мандат на издание которого Генеральная Ассамблея первоначально утвердила в своей резолюции [686 \(VII\)](#) от 5 декабря 1952 года, является источником информации о развитии практики и процедур Совета Безопасности в соответствии с Уставом Организации Объединенных Наций и временными правилами процедуры Совета Безопасности. Совсем недавно в своей резолюции [75/140](#) Генеральная Ассамблея призвала Генерального секретаря и впредь следовать положениям пунктов 102–106 доклада Генерального секретаря от 18 сентября 1952 года ([A/2170](#)).

19. В пункте 11 резолюции [75/140](#) Генеральная Ассамблея выразила признательность Генеральному секретарю за прогресс, достигнутый в обновлении *Справочника по практике Совета Безопасности*. В пункте 15 Генеральная Ассамблея призвала Генерального секретаря продолжать прилагать усилия по обновлению этого *Справочника* и обеспечению его наличия в электронном виде на всех языках, на которых он издается.

20. В отчетный период в соответствии с мандатом, предоставленным Генеральной Ассамблеей, Секретариат продолжал добиваться значительного прогресса в подготовке дополнений к *Справочнику по практике Совета Безопасности*. Основное внимание в работе Секретариата в прошедшем году уделялось подготовке двадцать второго и двадцать третьего дополнений к *Справочнику по практике Совета Безопасности*, охватывающих 2019 и 2020 годы соответственно.

21. В октябре 2020 года Секретариат завершил подготовку двадцать второго дополнения к *Справочнику по практике Совета Безопасности*. Предварительный вариант этого дополнения размещен на веб-сайте Совета Безопасности, а подлежащий публикации вариант, как ожидается, будет доступен в электронном и печатном виде в последнем квартале 2021 года. Предварительные варианты отдельных частей двадцать третьего дополнения будут размещаться в Интернете по мере завершения работы над ними. Двадцать второе дополнение будет в соответствии с установленным графиком размещено в Интернете в полном объеме к октябрю 2021 года, когда вновь избранные члены Совета начнут наблюдать за работой Совета. В соответствии с методикой современного освещения практики Совета Секретариат приступил к подготовительным исследованиям и редакционной работе по двадцать четвертому дополнению, охватывающему 2021 год.

22. Цель такого амбициозного графика подготовки *Справочника по практике Совета Безопасности* заключается в представлении бесценной информации о практике Совета Безопасности государствам — членам Организации Объединенных Наций и широкой общественности в кратчайшие возможные сроки. В целях обеспечения последовательного применения современного подхода к освещению практики Совета Секретариат продолжал оптимизацию использования имеющихся у него ограниченных ресурсов в рамках инициатив по повышению эффективности, таких как разработка новых технологий. Используя внебюджетные ресурсы, за отчетный период Секретариат продвинулся в разработке новой доступной через Интернет базы данных, которая значительно ускорит и облегчит работу по проведению исследований и составлению *Справочника*. Этим усилиям также способствовали набор и обучение дополнительного персонала и более широкое использование программы стажировок при обеспечении самых высоких стандартов точности и контроля качества. Различные подразделения Секретариата, на которые возложены комплексные задачи, связанные с

редактированием, письменным переводом, индексацией и публикацией *Справочника*, добились прогресса в дальнейшем укреплении координации и обеспечении наиболее эффективного разделения труда.

23. Ввиду продолжающегося воздействия пандемии коронавирусного заболевания (COVID-19) Секретариат был вынужден придерживаться плана повышения устойчивости функционирования для обеспечения бесперебойной работы над *Справочником*. Несмотря на этот план, пандемия повлияла на выпуск документации Совета Безопасности и значительно подорвала способность Секретариата следовать методике, установленной для своевременного освещения практики Совета.

В. Размещение на веб-сайте Совета Безопасности материалов исследований для *Справочника по практике Совета Безопасности*

24. Секретариат продолжал размещать предварительные и опубликованные версии дополнений к *Справочнику по практике Совета Безопасности* на веб-сайте Совета Безопасности (www.un.org/securitycouncil/content/repertoire/structure) сразу же после завершения их подготовки. По дополнениям можно осуществлять поиск; кроме того, они систематизированы как в хронологическом порядке, так и по темам.

25. В прошлом году Секретариат значительно преуспел в использовании современных технологий для освещения различных аспектов практики Совета Безопасности на веб-сайте в интересной и доступной форме. Были опубликованы новые визуальные и интерактивные наборы данных об истории членства в Совете, участии женщин в работе Совета, а также об истории председателей вспомогательных органов Совета. Секретариат также расширил наборы данных о женщинах и мире и безопасности, защите гражданского населения и детях и вооруженных конфликтах, дополнив их новым визуальным и аналитическим контентом.

26. Сообразно сложившейся практике в начале января 2021 года были опубликованы *Основные сведения о практике Совета Безопасности* за 2020 год. В публикации представлен всеобъемлющий обзор тенденций, касающихся проведения заседаний и неофициальных встреч Совета, повестки дня, принятия решений и голосования, а также работы его вспомогательных органов. В издании 2020 года представлена более интересная и интерактивная визуализация данных, включая карты и графики, данные о представительстве во вспомогательных органах Совета с разбивкой по гендерному признаку и дополнительную информацию о тенденциях в отношении виртуальных методов работы, принятых на вооружение Советом во время пандемии COVID-19. Совсем недавно Секретариат инициировал проект по модернизации системы поиска по *Справочнику*, представленной на сайте Совета, в целях повышения доступности информации для пользователей и точности результатов поиска. Учитывая ценность инструментария информирования о практике Совета для государств-членов и широкой общественности, Секретариат активно продвигал *Справочник* и соответствующие инструменты информирования в социальных сетях для повышения осведомленности, углубления знаний и улучшения качества имеющихся данных о работе и практике Совета.

27. Секретариат продолжил выполнять и расширять свою консультативную роль, предоставляя информацию в ответ на запросы о процедурных и институциональных аспектах работы Совета Безопасности и его вспомогательных органов. В отчетный период Секретариат получил большое число таких запросов от

государств-членов, сотрудников системы Организации Объединенных Наций и представителей других международных организаций, неправительственных организаций, научно-образовательных учреждений, ученых, исследователей и представителей частного сектора. Кроме того, Секретариат проводил комплексные и углубленные исследования и анализ, необходимые для разработки внутренних регламентов, и участвовал в нескольких информационно-пропагандистских программах, направленных на ознакомление новых членов Совета с развивающимися процедурами, практикой и методами работы Совета, включая последние изменения, связанные с его методами работы в период пандемии COVID-19.

С. Публикация на разных языках (в печатном и электронном виде)

28. В соответствии с резолюцией 55/222 Генеральной Ассамблеи опубликованные варианты одиннадцатого-двадцать первого дополнений к *Справочнику по практике Совета Безопасности*, охватывающие период 1989–2018 годов, были размещены в Интернете на всех шести официальных языках. Секретариат установил плотный график, предусматривающий публикацию окончательного варианта каждого дополнения на английском языке в течение 22 месяцев после закрытия отчетного периода, что также ускоряет публикацию на остальных пяти официальных языках. Двадцать первое дополнение, охватывающее 2018 год, было опубликовано на английском языке в октябре 2020 года, а на остальных пяти языках — в апреле 2021 года. Ожидается, что двадцать второе дополнение, охватывающее 2019 год, будет опубликовано на английском языке к октябрю 2021 года, а на остальных пяти официальных языках — к весне 2022 года.

D. Ресурсы

29. Прогресс, достигнутый в подготовке и издании *Справочника по практике Совета Безопасности* и ведении его веб-сайта на всех официальных языках, был бы невозможен без постоянной поддержки со стороны государств-членов. Одним из важнейших факторов, обеспечивающих закрепление достигнутого прогресса и повышение доступности информации о практике Совета Безопасности, остается поступление добровольных взносов в целевой фонд для обновления *Справочника по практике Совета Безопасности*. В отчетный период Секретариат обратился с призывом о пополнении целевого фонда в целях получения достаточных средств для модернизации и расширения доступа к обширным данным, содержащимся в *Справочнике*, а также для ускорения процесса редактирования и обеспечения качества всей информации, накопленной в ходе его подготовки.

30. Поступление внебюджетных ресурсов позволяет Секретариату продолжать привлекать к подготовке *Справочника по практике Совета Безопасности* временных сотрудников и персонал. Со времени представления предыдущего доклада в целевой фонд поступили взносы от Ирландии, Сент-Винсента и Гренадин, Соединенного Королевства Великобритании и Северной Ирландии, Франции, Швейцарии и Эстонии. Кроме того, Дания, Республика Корея, Швеция и Япония обеспечили финансирование должностей помощников эксперта в Секторе по исследованию практики Совета Безопасности и Устава, которые внесли существенный вклад в продвижение работы над *Справочником по практике Совета Безопасности*. Для того чтобы сохранить достигнутый к настоящему времени прогресс, Генеральный секретарь призывает государства-члены продолжать поддерживать работу Секретариата по обновлению *Справочника*

посредством внесения добровольных взносов в целевой фонд и финансирования должностей помощников экспертов.

Е. Выводы

31. Что касается *Справочника по практике Совета Безопасности*, то с учетом вышеизложенного и рекомендаций, вынесенных Специальным комитетом на его сессии, состоявшейся 16–24 февраля 2021 года (A/76/33), Генеральная Ассамблея, возможно, пожелает:

- а) отметить прогресс, достигнутый в обновлении *Справочника*;
- б) с признательностью отметить поступление взносов от государств-членов в целевой фонд для обновления *Справочника*;
- в) вновь призвать вносить добровольные взносы в целевой фонд для обновления *Справочника*, а также субсидировать на добровольной основе и без издержек для Организации Объединенных Наций работу помощников экспертов по оказанию помощи в обновлении этой публикации;
- г) призвать Генерального секретаря продолжать прилагать усилия по обновлению этой публикации и обеспечению ее наличия в электронном виде на всех языках, на которых она издается;
- е) подтвердить, что Генеральный секретарь отвечает за качество *Справочника*, и призвать Генерального секретаря и впредь следовать положениям пунктов 102–106 его доклада от 18 сентября 1952 года (A/2170).

Приложение I

Подразделения Секретариата, которые несут главную ответственность за подготовку исследований, предназначенных для *Справочника по практике органов Организации Объединенных Наций*, по отдельным статьям Устава Организации Объединенных Наций^a

<i>Подразделение</i>	<i>Том Справочника</i>
Управление по правовым вопросам	Том I: статьи 1–7 Том II: статьи 13 (пункт 1 а)), 18, 19 и 22 Том VI: статьи 92–99, 102–105 и 108–111
Департамент по политическим вопросам и вопросам миростроительства	Том II: статьи 10, 12, 13 (пункт 1 а)), 14 и 16 Том III: статьи 23–39 и 107 Том V: статьи 73–85, 87 и 88
Департамент операций в пользу мира	Том III: статьи 40–54 и 106
Управление по вопросам разоружения	Том II: статья 11
Департамент по делам Генеральной Ассамблеи и конференционному управлению	Том II: статьи 9, 15, 20 и 21 Том IV: статьи 60, 61, 62 (пункты 3 и 4), 65–69 и 72 Том V: статьи 86 и 89–91
Департамент по стратегии, политике и контролю в области управления	Том II: статья 17 Том VI: статьи 100 (пункт 1) и 101
Департамент по стратегии, политике и контролю в области управления совместно с Управлением по правовым вопросам	Том VI: статья 100 (пункт 2)
Департамент по экономическим и социальным вопросам	Том II: статьи 8 ^b и 13 (пункты 1 b) и 2) Том IV: статьи 55 (пункты а) и b)), 57–59, 62 (пункт 1), 63, 64, 70 и 71
Управление Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по правам человека	Том II: статья 13 (пункт 1 b)) Том IV: статьи 55 (пункт с)), 56 и 62 (пункт 2)
Управление по вопросам космического пространства	Том II: статья 13 (пункт 1 а))

^a Данное распределение ответственности является результатом нескольких решений, принятых Междепартаментским комитетом по подготовке Справочника по Уставу в разное время с 1996 года, и может быть пересмотрено Комитетом.

^b Департамент по стратегии, политике и контролю в области управления (Управление людских ресурсов) отвечает за подготовку исследований по статье 8 за период до 1996 года включительно. Ответственность за подготовку соответствующих исследований за период с 1997 года и далее несет Департамент по экономическим и социальным вопросам.

Приложение II

Ход работы над *Справочником по практике органов Организации Объединенных Наций* (30 июня 2021 года)

Томы, изданные и размещенные на веб-сайте <i>Справочника</i> (http://legal.un.org/repertory)	Томы, представленные для издания и размещенные на веб-сайте <i>Справочника</i>	Исследования, размещенные на веб-сайте <i>Справочника</i> (относящиеся к томам, не представленным для издания)	Исследования, находящиеся на этапе подготовки или в процессе обзора
--	--	--	---

Примечание: Организация исследований в томах, как указано ниже, относится к дополнениям №№ 6–12. Она варьируется для первоначального *Справочника* и дополнений №№ 1–5.

Томы, статьи	Первоначальный Справочник	Дополнения											
		1	2	3	4	5	6 1979– 1984 годы	7 1985– 1988 годы	8 1989– 1994 годы	9 1995– 1999 годы	10 2000– 2009 годы	11 2010– 2015 годы	12 2016– 2020 годы
Том I							I	I	I	I	I	I	I
Статьи 1, 2 (пункты 1–3, 5 и 6), 3 и 5–7													
Статьи 2 (пункты 4 и 7) и 4													
Статья 8													
Том II							II	II	II	II	II	II	II
Статьи 9, 10, 13 (пункты 1 а) (первая часть предложения), 1 б) и 2), 15–18 и 20–22													
Статьи 11, 12, 13 (пункт 1 а) (вторая часть предложения), 14 и 19													
Том III							III	III	III	III	III	III	III
Статья 23 (пункты 1 (вторая фраза) и 2)													
Статьи 23 (пункты 1 (первая фраза) и 3), 24–26, 28–32 и 37 и 38													
Статьи 27, 29, 34, 36, 39, 40, 42 и 50													
Статья 33													
Статьи 35 и 41													

Томы, статьи	Первоначальный Справочник	Дополнения											
		1	2	3	4	5	6 1979– 1984 годы	7 1985– 1988 годы	8 1989– 1994 годы	9 1995– 1999 годы	10 2000– 2009 годы	11 2010– 2015 годы	12 2016– 2020 годы
Статьи 43–47													
Статья 48													
Статья 49													
Статья 51													
Статьи 52–54													
Том IV							IV	IV	IV	IV	IV	IV	IV
Статьи 55 (пункты а) и б)), 57, 62 (пункт 2) и 63													
Статьи 55 (пункт с)) и 56													
Статья 58													
Статьи 59–61, 62 (пункты 1, 3 и 4) и 64–72													
Том V							V	V	V	V	V	V	V
Статья 73													
Статьи 74–85, 87 и 88													
Статьи 86 и 89–91													
Том VI							VI	VI	VI	VI	VI	VI	VI
Статьи 92, 94, 96, 99 и 103													
Статьи 93, 95, 97, 98, 102 и 106–111													
Статьи 100 и 101													
Статьи 104 и 105													

Исследования, подготовленные
в период с 1954 по 1980 годы

Исследования, подготовленные в пе-
риод с 1996 года по 30 июня 2021 года

Приложение III

Ход работы над *Справочником по практике Совета Безопасности* (30 июня 2021 года)

Дополнения, изданные и размещенные на веб-сайте Совета Безопасности по адресу: www.un.org/securitycouncil/ru/content/repertoire/structure .	Предварительная версия доступна на веб-сайте Совета	Части, находящиеся в процессе подготовки

А. Ход работы над завершенными дополнениями к *Справочнику по практике Совета Безопасности*

Дополнение	Ход работы	Языки
Первоначальный <i>Справочник</i> и дополнения I–IX (1946–1984 годы)		Английский, французский
Дополнения X (1985–1988 годы) и XI (1989–1992 годы)		Английский, арабский, испанский, китайский, русский, французский ^а
Дополнение XII (1993–1995 годы)		Английский, арабский, испанский, китайский, русский, французский
Дополнение XIII (1996–1999 годы)		Английский, арабский, испанский, китайский, русский, французский
Дополнение XIV (2000–2003 годы)		Английский, арабский, испанский, китайский, русский, французский
Дополнение XV (2004–2007 годы)		Английский, арабский, испанский, китайский, русский, французский
Дополнение XVI (2008–2009 годы)		Английский, арабский, испанский, китайский, русский, французский
Дополнение XVII (2010–2011 годы)		Английский, арабский, испанский, китайский, русский, французский
Дополнение XVIII (2012–2013 годы)		Английский, арабский, испанский, китайский, русский, французский
Дополнение XIX (2014–2015 годы)		Английский, арабский, испанский, китайский, русский, французский
Дополнение XX (2016–2017 годы)		Английский, арабский, испанский, китайский, русский, французский
Дополнение XXI (2018 год)		Английский, арабский, испанский, китайский, русский, французский
Дополнение XXII (2019 год)		Английский

^а В соответствии с резолюцией 55/222 Генеральной Ассамблеи указанные дополнения и будущие дополнения к *Справочнику по практике Совета Безопасности* должны публиковаться на всех официальных языках Организации Объединенных Наций.

В. Ход работы по подготовке дополнений к Справочнику по практике Совета Безопасности

	<i>I</i> <i>Общий обзор</i>	<i>II</i> <i>Временные правила процедуры</i>	<i>III</i> <i>Цели и принципы Устава</i>	<i>IV</i> <i>Отношения с другими органами Организа- ции Объеди- ненных Наций</i>	<i>V</i> <i>Функции и полномочия Совета Без- опасности</i>	<i>VI</i> <i>Мирное раз- решение споров</i>	<i>VII</i> <i>Действия в отношении нарушений мира</i>	<i>VIII</i> <i>Региональ- ные согла- шения</i>	<i>IX</i> <i>Вспомога- тельные ор- ганы: коми- теты/дру- гие органы</i>	<i>X</i> <i>Вспомога- тельные ор- ганы: под- держание мира и ми- рострои- тельство</i>
Дополнение XXIII (2021 год)										
Дополнение XXIV (2021 год)										